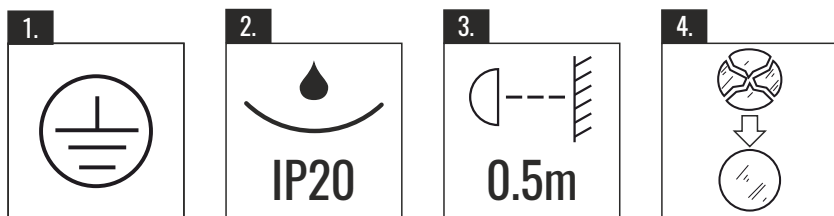
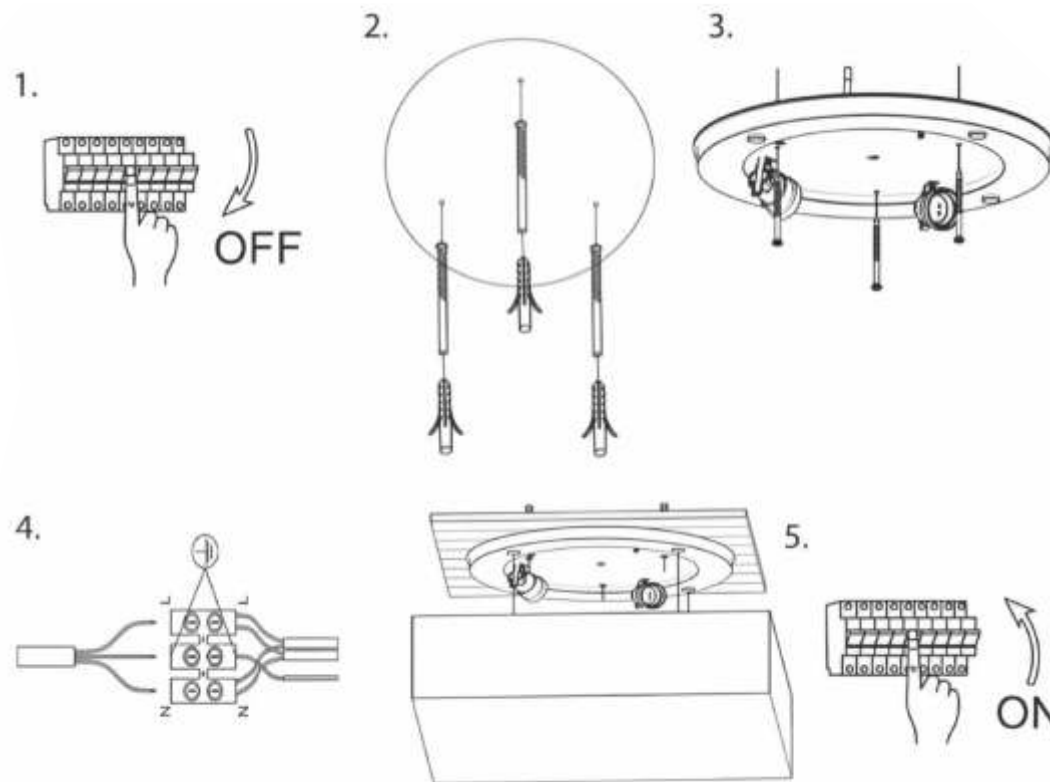


SCHEMAT INSTALACJI

INSTALLATION DIAGRAM

1. Podczas podłączania urządzenia upewnij się, że zasilanie główne jest wyłączone.
Ensure that the main power supply has been switched off before installation.
2. Określ miejsce montażu oprawy. Wywierć trzy otwory i umieść w nich kotki rozporowe.
Determine the mounting location of the ceiling light. Drill three holes and insert the wall anchors into them.
3. Ściągnij klosz z podstawy plafonu a następnie zamontuj podstawę w wybranym miejscu przy pomocy śrub montażowych.
Remove the lampshade from the base of the ceiling light and mount the base in the desired location with mounting screws.
4. Podłącz przewody do zacisków złączki zgodnie ze schematem.
Connect the wires to the terminals of the connector according to the wiring scheme.
5. Załóż klosz na podstawę plafonu. Włącz zasilanie i sprawdź czy urządzenie działa.
Attach the lampshade to the base of the plafon. Turn on the power and test the operation of the appliance.

1. Klasa ochronności.
Appliance classes.
2. Stopień ochrony.
International Protection Rating.
3. Minimalna odległość od oświetlanego obiektu.
The minimum distance from the illuminate object.
4. Natychmiast wymienić uszkodzoną oprawę.
Replace the defective lamp cover immediately.



NAZWA PRODUKTU PRODUCT NAME	ŹRÓDŁO ŚWIATŁA LED LED LIGHT SOURCES	KLASA IP IP RATING	KLASA IK IK CLASS	TEMPERATURA PRACY WORKING TEMPERATURE	KOLOR OBUDOWY BODY COLOR	MATERIAŁ MATERIAL	WYMIARY DIMENSIONS	WAGA NETTO NET WEIGHT	WAGA BRUTTO GROSS WEIGHT
PO-2E27B	2 X E27 MAX 40W	IP20	IK03	-20°C +40°C	BIAŁY+ BIAŁY PIERŚCIEŃ/WHITE+WHITE RING	METAL+PMMA	305 x 80 mm	450g	650g
PO-2E27C					BIAŁY+ CZARNY PIERŚCIEŃ/WHITE+BLACK RING		305 x 80 mm	450g	650g
PK-2E27B					BIAŁY+ BIAŁY PIERŚCIEŃ/WHITE+WHITE RING		295 x 295 x 70 mm	550g	700g
PK-2E27C					BIAŁY+ CZARNY PIERŚCIEŃ/WHITE+BLACK RING		295 x 295 x 70 mm	550g	700g

PL OPIS

Plafony LED (IP20) do montażu na ścianie lub suficie, idealne do suchych wnętrz mieszkalnych i komercyjnych. Na dwa źródła światła LED (max 40W), bez żarówek w zestawie. Obudowa z metalu i tworzywa, klosz matowy.

PRZED MONTAŻEM

Wyłącz zasilanie. Podłącz przewody zgodnie z instrukcją.

BEZPIECZEŃSTWO I KONSERWACJA

Konserwacja przy wyłączonym zasilaniu. Czyść suchą tkaniną. Zapewnij wentylację i chroń przewody.

ES DESCRIPCIÓN

Plafones LED (IP20) para montaje en pared o techo, ideales para interiores secos residenciales y comerciales. Para dos fuentes de luz LED (máx. 40W), bombillas no incluidas. Carcasa de metal y plástico, pantalla mate.

ANTES DE LA INSTALACIÓN

Apague la alimentación. Conecte los cables según las instrucciones.

SEGURIDAD Y MANTENIMIENTO

El mantenimiento debe realizarse con la alimentación apagada. Limpie con un paño seco. Asegúrese de proporcionar ventilación y proteger los cables.

EN DESCRIPTION

LED ceiling lights (IP20) for wall or ceiling mounting, ideal for dry residential and commercial interiors. For two LED light sources (max 40W), bulbs not included. Metal and plastic housing, matte shade.

BEFORE INSTALLATION

Turn off the power. Connect the wires according to the instructions.

SAFETY AND MAINTENANCE

Maintenance should be performed with the power off. Clean with a dry cloth. Ensure ventilation and protect the wires.

IT DESCRIZIONE

Plafoniere a LED (IP20) per montaggio a parete o soffitto, ideali per interni residenziali e commerciali asciutti. Per due fonti di luce LED (max 40W), lampadine non incluse. Struttura in metallo e plastica, paralume opaco.

PRIMA DELL'INSTALLAZIONE

Spegnere l'alimentazione. Collegare i fili secondo le istruzioni.

SICUREZZA E MANUTENZIONE

La manutenzione deve essere eseguita a corrente spenta. Pulire con un panno asciutto. Garantire la ventilazione e proteggere i cavi.

DE BESCHREIBUNG

LED-Deckenleuchten (IP20) zur Wand- oder Deckenmontage, ideal für trockene Wohn- und Geschäftsräume. Für zwei LED-Lichtquellen (max. 40W), ohne Leuchtmittel im Lieferumfang. Gehäuse aus Metall und Kunststoff, matter Schirm.

VOR DER INSTALLATION

Schalten Sie den Strom ab. Schließen Sie die Kabel gemäß den Anweisungen an.

SICHERHEIT UND WARTUNG

Wartung nur bei ausgeschaltetem Strom. Reinigen Sie mit einem trockenen Tuch. Sorgen Sie für Belüftung und schützen Sie die Kabel.

DK BESKRIVELSE

LED-loftlamper (IP20) til væg- eller loftmontering, ideel til tørre bolig- og erhvervsområder. Til to LED-lyskilder (maks. 40W), pærer ikke inkluderet. Kabinet i metal og plast, mat skærm.

FØR INSTALLATION

Sluk for strømmen. Tilslut ledningerne i henhold til instruktionerne.

SIKKERHED OG VEDLIGEHOLDELSE

Vedligeholdelse bør udføres med slukket strøm. Rengør med en tør klud. Sørg for ventilation og beskyt ledningerne.

FR DESCRIPTION

Plafonniers LED (IP20) pour montage mural ou au plafond, idéal pour les intérieurs résidentiels et commerciaux secs. Pour deux sources lumineuses LED (max 40W), ampoules non incluses. Boîtier en métal et plastique, abat-jour mat.

AVANT L'INSTALLATION

Éteignez l'alimentation. Connectez les fils conformément aux instructions.

SÉCURITÉ ET ENTRETIEN

L'entretien doit être effectué hors tension. Nettoyez avec un chiffon sec. Assurez une bonne ventilation et protégez les fils.

NL BESCHRIJVING

LED-plafonnières (IP20) voor wand- of plafondmontage, ideaal voor droge woon- en commerciële interieurs. Voor twee LED-lichtbronnen (max. 40W), zonder lampen inbegrepen. Behuizing van metaal en kunststof, matte kap.

VOOR INSTALLATIE

Schakel de stroom uit. Sluit de bedrading aan volgens de instructies.

VEILIGHEID EN ONDERHOUD

Onderhoud moet worden uitgevoerd bij uitgeschakelde stroom. Reinig met een droge doek. Zorg voor ventilatie en bescherm de bedrading.

SE

BESKRIVNING

LED-taklampor (IP20) för vägg- eller takmontering, idealiska för torra bostads- och kommersiella interiörer. För två LED-ljuskällor (max 40W), utan glödlampor. Hölje i metall och plast, matt skärm.

FÖRE INSTALLATION

Stäng av strömmen. Anslut kablarna enligt instruktionerna.

SÄKERHET OCH UNDERHÅLL

Underhåll ska utföras när strömmen är avstängd. Rengör med en torr trasa. Säkerställ ventilation och skydda kablarna.

SK

OPIS

LED stropné svetlá (IP20) na montáž na stenu alebo strop, ideálne pre suché obytné a komerčné priestory. Na dve LED svetelné zdroje (max 40W), žiarovky nie sú súčasťou balenia. Kovové a plastové puzdro, matný kryt.

PRED INŠTALÁCIOU

Vypnite napájanie. Pripojte vodiče podľa pokynov.

BEZPEČNOST A ÚDRŽBA

Údržba pri vypnutom napájaní. Čistite suchou handričkou. Zabezpečte vetranie a chráňte vodiče.

MK

ОПИС

LED тавански светилки (IP20) за монтажа на сид или таван, идеални за суви станбени и комерцијални ентериери. За два LED извора на светлина (макс 40W), без вклучени светилки. Метал и пластично кукиште, мат стакло.

ПРЕД ИНСТАЛАЦИЈА

Исклучете го напојувањето. Поврзете ги жиците според упатствата.

БЕЗБЕДНОСТ И ОДРЖУВАЊЕ

Одржувањето се врши со исклучено напојување. Чистете со сува крпа. Обезбедете вентилација и заштитете ги жиците.

FI

KUVAUS

LED-kattovalaisimet (IP20) seinä- tai kattokiinnitykseen ihanteelliset kuiviin asuin- ja kaupallisiin tiloihin. Kahdella LED-valonlähteelle (max 40W), ei lamppuja mukana. Metallia ja muovia, mattapintainen kupu.

ENNEN ASENUSTUA

Katkaise virta. Kytke johdot ohjeiden mukaisesti.

TURVALLISUUS JA HUOLTO

Huolto tulee tehdä virran ollessa katkaistuna. Puhdista kuivalla liinalla. Varmista ilmanvaihto ja suojaa johdot.

HU

LEÍRÁS

LED mennyezeti lámpák (IP20) falra vagy mennyezetre szerelhetők, ideálisak száraz lakó- és kereskedelmi beltérre. Két LED fényforrásra (max. 40W), izzók nem tartoznak a csomaghoz. Fém és műanyag burkolat, matt árnyalat.

TELEPÍTÉS ELŐTT

Kapcsolja ki az áramot. Csatlakoztassa a vezetékeket az utasítások szerint.

BIZTONSÁG ÉS KARBANTARTÁS

Karbantartás kikapcsolt áram mellett. Tisztítsa száraz ruhával. Biztosítsa a szellőzést és védje a vezetékeket.

SI

OPIS

LED mennyezeti lámpák (IP20) falra vagy mennyezetre szerelhetők, ideálisak száraz lakó- és kereskedelmi beltérre. Két LED fényforrásra (max. 40W), izzók nem tartoznak a csomaghoz. Fém és műanyag burkolat, matt árnyalat.

TELEPÍTÉS ELŐTT

Kapcsolja ki az áramot. Csatlakoztassa a vezetékeket az utasítások szerint.

BIZTONSÁG ÉS KARBANTARTÁS

Karbantartás kikapcsolt áram mellett. Tisztítsa száraz ruhával. Biztosítsa a szellőzést és védje a vezetékeket.

NO

BESKRIVELSE

LED-taklamper (IP20) for vegg- eller takmontering, ideelle for tørre bolig- og næringsinteriører. For to LED-lyskilder (maks 40W), pærer ikke inkludert. Metall- og plastdeksel, matt skjerm.

FØR INSTALLASJON

Slå av strømmen. Koble til ledningene i henhold til instruksjonene.

SIKKERHET OG VEDLIKEHOLD

Vedlikehold skal utføres med strømmen avslått. Rengjør med en tørr klut. Sørg for ventilasjon og beskytt ledningene.

RO/MD

DESCRIERE

Plafoniere LED (IP20) pentru montare pe perete sau tavan, ideale pentru interioare rezidențiale și comerciale uscate. Pentru două surse de lumină LED (max 40W), becuri neincluse. Carcasă din metal și plastic, abajur mat.

ÎNAINTE DE INSTALARE

Opriti alimentarea. Conectați firele conform instrucțiunilor.

SIGURANȚĂ ȘI ÎNTREȚINERE

Întreținerea trebuie efectuată cu alimentarea oprită. Curățați cu o cârpă uscată. Asigurați ventilația și protejați firele.

HR/RS

OPIS

LED stropne lampe (IP20) za montažu na zid ili strop, idealne za suhe stambene i komercijalne prostore. Za dva LED izvora svjetlosti (maks. 40W), žarulje nisu uključene. Kućiste od metala i plastike, mat sjenilo.

PRIJE MONTAŽE

Isključite napajanje. Spojite žice prema uputama.

SIGURNOST I ODRŽAVANJE

Održavanje treba obavljati uz isključeno napajanje. Očistite suhom krpom. Osigurajte ventilaciju i zaštitite žice.

CZ

POPIS

LED stropní svítidla (IP20) pro montáž na stěnu nebo strop, ideální pro suché obytné a komerční interiéry. Pro dva LED světelné zdroje (max. 40W), žárovky nejsou součástí balení. Pouzdro z kovu a plastu, matné stínidlo.

PŘED INSTALACÍ

Vypněte napájení. Připojte vodiče podle pokynů.

BEZPEČNOST A ÚDRŽBA

Údržbu provádějte při vypnutém napájení. Čistěte suchým hadříkem. Zajistěte větrání a chráňte vodiče.

GR

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ

Φωτιστικά οροφής LED (IP20) για τοποθέτηση σε τοίχο ή οροφή, ιδανικά για ξηρούς οικιακούς και εμπορικούς εσωτερικούς χώρους. Για δύο πηγές φωτός LED (μέγ. 40W), οι λαμπτήρες δεν περιλαμβάνονται. Μεταλλικό και πλαστικό περίβλημα, ματ σκίαστρο.

ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Απενεργοποιήστε την παροχή ρεύματος. Συνδέστε τα καλώδια σύμφωνα με τις οδηγίες.

ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Η συντήρηση πρέπει να γίνεται με την παροχή ρεύματος απενεργοποιημένη. Καθαρίστε με ένα στεγνό πανί. Εξασφαλίστε εξαερισμό και προστατέψτε τα καλώδια.

BG

ОПИСАНИЕ

LED таванни осветителни тела (IP20) за монтаж на стена или таван, идеални за сухи жилищни и търговски помещения. За два LED източника на светлина (макс 40W), крушки не са включени. Метален и пластмасов корпус, матиран абажур.

ПРЕДИ МОНТАЖ

Исклучете захранването. Свържете кабелите според инструкциите.

БЕЗОПАСНОСТ И ПОДДРЪЖКА

Поддръжката трябва да се извършва при изключено захранване. Почиствайте със суха кърпа. Осигурете вентилация и защитете кабелите.

LV

APRAKSTS

LED griestu gaismekļi (IP20) stiprināšanai pie sienas vai griestiem, ideāli piemēroti sausiem dzīvojamajiem un komerciāliem interjeriem. Diviem LED gaismas avotiem (maks. 40W), spuldzes nav iekļautas. Metāla un plastmasas korpus, matēts abažūrs.

PIRMS UZSTĀDĪŠANAS

Izlēdziet strāvu. Pievienojiet vadus saskaņā ar instrukciju.

DROŠĪBA UN APKOPE

Apkope jāveic, kad strāva ir izslēgta. Notīriet ar sausu drānu. Nodrošiniet ventilāciju un aizsargājiet vadus.

LT

APRAŠYMAS

LED lubiniai šviestuvai (IP20) montavimui ant sienos arba lubų, idealiai tinka sausiems gyvenamiesiems ir komerciniams interjerams. Dviem LED šviesos šaltiniams (maks. 40W), lemputės neįtrauktos. Metalinis ir plastikinis korpusas, matinė gaubtas.

PRIEŠ MONTAVIMĄ

Išjunkite maitinimą. Prijunkite laidus pagal instrukcijas.

SAUGA IR PRIEŽIŪRA

Priežiūra atliekama išjungus maitinimą. Valykite sausa šluoste. Užtikrinkite ventilaciją ir apsaugokite laidus.

EE

KIRJELDUS

LED laevalgustid (IP20) seina või lae paigaldamiseks, ideaalsed kuivadesse elamu- ja ärruumidesse. Kaks LED valgusallikat (max 40W), lambid ei kuulu komplekti. Metallist ja plastikust korpus, matt vari.

ENNE PAIGALDAMIST

Lülitage vool välja. Ühendage juhtmed vastavalt juhistele.

OHUTUS JA HOOLDUS

Hooldust tuleb teha väljalülitatud vooluga. Puhastage kuiva lapiga. Tagage ventilatsioon ja kaitske juhtmeid.

UA

ОПИС

Світильники LED (IP20) для монтажу на стіні або стелі, ідеальні для сухих житлових і комерційних приміщень. Для двох світлодіодних ламп (макс. 40 Вт), лампи в комплект не входять. Корпус з металу і пластику, матовий плафон.

ПЕРЕД МОНТАЖЕМ

Вимкніть живлення. Підключіть проводи згідно з інструкцією.

БЕЗПЕКА ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

Обслуговування слід проводити при вимкненому живленні. Протирайте сухою тканиною. Забезпечте вентиляцію та захистіть проводи.

ecolight®
lights & more



This device is labelled with a crossed out wheeled bin symbol with a single black line underneath (WEEE), as prescribed by the European Community Directive 2012/19/UE of 04.07.2012 and in accordance with The Waste Electrical and Electronic Equipment Act of 11 September 2015. This symbol indicates that device may not be disposed of with other household waste. The user is responsible for the disposal of this equipment through a designated "WEEE" collection points, such as local collection points, stores or designated local authority bodies. This policy is intended to promote greater efficiencies in the management of WEEE disposal and to enforce the protection of the environment and human health.



Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE z dnia 4 lipca 2012 r. oraz Ustawą z dnia 11 września 2015 r. o zużytych sprzęcie elektrycznym i elektronicznym. To oznakowanie informuje, że sprzęt ten, po okresie jego użytkowania nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Użytkownik jest zobowiązany do oddania go prowadzącym zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący zbierani, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu. Właściwe postępowanie ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z obecności składników niebezpiecznych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu.

UK
CA

C
€

